

E³V-C - Valvola di espansione elettronica / Electronic expansion valve / Déteur électronique / Elektronisches Expansionsventil / Válvula de expansión electrónica

CAREL



**LEGGI E CONSERVA
QUESTE ISTRUZIONI**
READ AND SAVE
THESE INSTRUCTIONS

Leggere accuratamente le presenti istruzioni, altrimenti si può incorrere in danni a cose e persone. Per ulteriori informazioni, consultare la "Guida al sistema EEV" (codice +030220810) disponibile sul sito www.carel.com, alla sezione "documentazione".

Carefully read these instructions to avoid damage to objects or people. For more information, read the "EEV systems operating manual" (code +030220811) before installing this product. The manual is available in the "documentation" download area at www.carel.com.

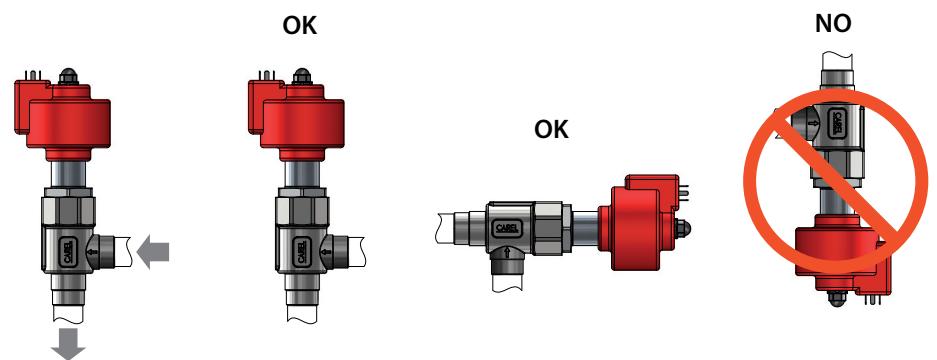
Posizionamento / Positioning

Fig.1

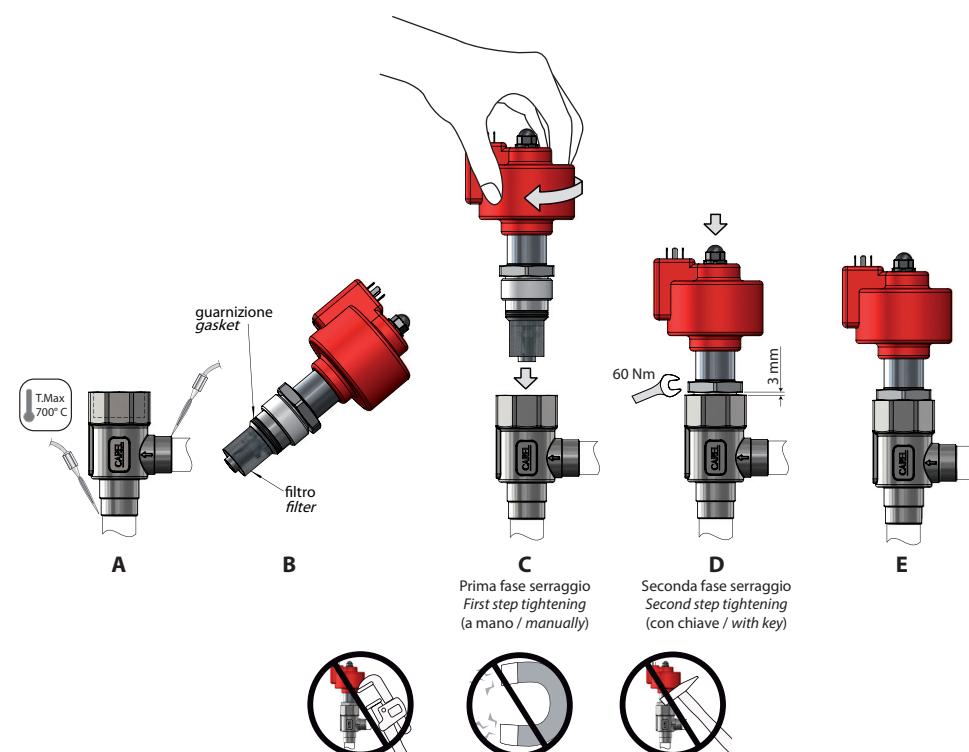
Saldatura e manipolazione / Welding and handling

Fig.2

Caratteristiche generali

La valvola elettronica E3V-C è utilizzata quale regolatore di pressione in circuiti trans-critici con refrigerante CO₂ (R744). Per il pilotaggio delle E3V-C è raccomandato l'uso di dispositivi di controllo CAREL. Non utilizzare le valvole E3V-C al di fuori delle condizioni operative riportate di seguito.

Posizionamento

La valvola E3V-C è mono-direzionale, con ingresso del fluido dal raccordo laterale (Fig.1). Nel caso di utilizzo di valvole di intercettazione prima della valvola di espansione, è necessario configurare il circuito affinché non si generino colpi d'ariete in prossimità della valvola. È fondamentale che valvola di intercettazione e valvola di espansione non siano mai contemporaneamente chiuse, al fine di evitare sovrappressioni pericolose nel circuito. Installare sempre il filtro meccanico fornito. L'orientamento spaziale è possibile in ogni configurazione tranne che con lo stator rivolto verso il basso (valvola capovolta).

Saldatura e manipolazione

Le valvole E3V-C devono essere saldate al circuito seguendo la corretta direzione del flusso. Seguire la successione indicata in Fig.2 procedendo in questo modo:

1. Prelevare dall'imballaggio la valvola.
2. Se assemblata, disassemblare il corpo valvola e la cartuccia.
3. Avvolgere uno straccio bagnato sul corpo valvola e procedere alla brasatura senza surriscaldarlo orientando la fiamma verso l'estremità dei raccordi. Utilizzare una lega con temperatura di fusione minore di 700°C. Se saldata con altri metodi non superare i 100°C sul corpo valvola. Evitare la presenza di residui solidi all'interno del corpo valvola; si raccomanda di flussare con opportuno gas protettivo.
4. Verificare che lo O-ring della cartuccia sia presente e posizionato in sede (Fig. 2-B).
5. Verificare che il filtro in rete metallica in dotazione sia inserito sulla cartuccia (Fig. 2-B). In caso contrario, posizionarlo come in figura e portarlo in battuta.
6. Prima fase serraggio (a mano). Avvitare la cartuccia nell'apposito alloggiamento filettato del corpo valvola; eseguire l'operazione manualmente fino a 3 mm dalla completa battuta (Fig. 2.c). **Attenzione!** Fino a questa altezza, il montaggio manuale deve risultare agevole; in caso contrario, l'otturatore potrebbe non essere inserito correttamente nell'orifizio.
7. Seconda fase serraggio (con chiave). Serrare la cartuccia sul corpo della valvola con una coppia di serraggio suggerita di 60 Nm utilizzando una chiave a forchetta 32 (Fig. 2.d). **Attenzione!** Nel caso in cui l'otturatore non sia inserito correttamente nell'orifizio, il serraggio finale potrebbe danneggiare la cartuccia.
8. Per favorire un più rapido assemblaggio della valvola, si consiglia di non smontare il motore dalla cartuccia. Nel caso di smontaggio e rimontaggio del motore, controllare che lo stator rosso sia inserito fino a fondo corsa della cartuccia avitando il dado nero portandolo in completa battuta fino a deformare la corona circolare in gomma dello stator (coppia di serraggio 0,3 Nm).
9. Collegare il connettore già cablato al motore passo passo nel relativo alloggiamento e serrare la vite con una coppia di 0,5 Nm seguendo le indicazioni in Fig. 3. Collegare a questo punto l'estremità quadripolare del cavo nei relativi morsetti del Driver CAREL EVD*** o relativo controllo omologato CAREL ed impostare i parametri secondo il set riportato nella tabella sottostante.

n°	Model	Step min	Step max	step close	Step/s speed	mA pk	mA hold	% duty
0	CAREL E ³ V	50	480	500	50	450	100	30

I controlli CAREL per valvola elettronica prevedono l'incremento del duty cycle dal 30% al 100% in fase di chiusura allo scopo di diminuire i tempi di arresto; per accelerare ulteriormente questa fase è possibile pilotare la valvola ad una frequenza massima di 150 passi/s. Per ulteriori informazioni dei parametri da impostare nel driver, fare riferimento al manuale del controllo.

Attenzione! Nel caso in cui lo stelo filettato fuoriuscisse completamente dalla sede di lavoro della cartuccia procedere secondo la seguente operazione:

- Avvitare lo stelo sulla cartuccia senza il motore inserito – ruotare fino a quando non si sente un piccolo scattino (ciò indica che il quadro antirotazione è tornato in sede).
- Inserire il motore sulla cartuccia e collegarlo al driver CAREL secondo le istruzioni sotto riportate (collegamenti elettrici).
- Portare il Driver in funzionamento manuale ed impostare un numero di passi pari a 480 passi (completa apertura); avviare la sequenza di passi, lo stelo si posizionerà all'interno della guida antirotazione per poter essere correttamente installato.

Non esercitare torsioni o deformazioni sulla valvola o sui tubi di collegamento. Non colpire la valvola con martelli o altri oggetti. Non utilizzare pinze o altri strumenti che potrebbero deformare la struttura esterna o danneggiare gli organi interni. Non orientare mai la fiamma verso la valvola. Non avvicinare la valvola a magneti, calamite o campi magnetici. Non procedere all'installazione o all'uso in caso di:

- deformazione o danneggiamento della struttura esterna;
- forte impatto dovuto per esempio a caduta;
- danneggiamento della parte elettrica (stator, portacontatti, connettore,...).

CAREL non garantisce il funzionamento della valvola in caso di deformazione della struttura esterna o danneggiamento delle parti elettriche. ATENZIONE: la presenza di particelle dovute a sporcizia potrebbe causare malfunzionamenti della valvola.

Connessioni elettriche

Collegare esclusivamente un connettore costampato IP67 (E2VCAB0***) la cui mappatura è 1 Verde, 2 Giallo, 3 Marrone, 4 Bianco. Successivamente collegare le quattro fasi motore al vostro dispositivo driver in modo che la fase n°1 della valvola corrisponda al morsetto n°1 del driver e così via. Attenzione: la fase n°4 è indicata sullo stator valvola con il simbolo di terra. È disponibile un connettore costampato schermato opzionale (E2VCABS***) per applicazioni con particolari disturbi elettromagnetici, in riferimento alla normativa vigente 89/336/CEE e successive modifiche. L'utilizzo di connettori a cablare standard DIN 43650 deve essere evitato in quanto non sufficiente a garantire le performance ottimali del prodotto.

Specifiche operative CAREL E³V-C

Compatibility	R744 (non utilizzabile con oli minerali)
Massima Pressione di Lavoro (MWP)	140 barg (2031 PSig) - (UL/CSA, MWP=1740PSig/120 barg)
Massimo DP di Lavoro (MOPD)	90 barg (1305 PSig)
P.E.D.	Gr. 2, art. 3, par. 3
Temperatura refrigerante	-40/65°C (-40/149°F)
Temperatura ambiente	-30/50°C (-22/122°F)
Contattare CAREL per condizioni operative diverse o refrigeranti alternativi.	

Stator CAREL E³V-C

Stator bipolare in bassa tensione

Corrente di fase	450 mA
Frequenza di pilotaggio	50 Hz (fino a 150 Hz nel caso di chiusura d'emergenza)
Resistenza di fase (25 °C)	36 Ohm ± 10%
Indice di protezione	IP67 con E2VCAB***
Angolo di passo	15 °
Avanzamento lineare/passo	0,02 mm (0,001 inches)
Connessioni	4 fili (AWG 18/22)
Passi di chiusura completa	500
Passi di regolazione	480

General features

The E3V-C electronic valve is used as the pressure controller in transcritical circuits with CO₂ refrigerant (R744). Only CAREL control devices should be used to manage the E3V-C. Do not use the E3V-C valves outside of the normal operating conditions, shown below.

Positioning

The E3V-C valve is single-acting, with the fluid entering through the side connection (Fig. 1). If using shutoff valves before the expansion valve, the circuit must be set up so that no fluid hammer is created near the valve. The shutoff valve and expansion valve must never be closed at the same time, to avoid dangerous excess pressure in the circuit. Always install the mechanical filter supplied. The valve can be oriented in any direction, with the exception of the stator pointed downwards (valve upside down).

Welding and handling

The E3V-C valves must be welded to the circuit in the correct direction of flow. Follow the steps shown in Fig. 2, proceeding as follows:

1. Take the valve from the packaging.
2. If assembled, disassemble the valve body and the cartridge.
3. Wrap a wet rag around the valve and braze without overheating the ends of the fittings. Use alloys with a fusion temperature less than 700°C. If welded using other methods, do not exceed 100°C on the valve body. Avoid leaving solid residues inside the valve body; it is recommended to flux with a suitable shielding gas.
4. Make sure that the cartridge O-ring is present and in position (Fig. 2-B).
5. Make sure that the metal mesh filter supplied is inserted on the cartridge (Fig. 2-B). Otherwise, position it as shown in the figure, making sure it is fully inserted.
6. First step tightening (by hand). Screw the cartridge in the threaded valve body; do this operation manually up to 3 mm from the assembly (Fig. 2.c). **Attention!** To this height, the manual installation should be easy; otherwise, the shutter may not be properly inserted in the orifice.
7. Second step tightening (with key). Tighten the cartridge on the valve body with a torque of 60 Nm suggested using a wrench 32 (Fig. 2.d). **Attention!** In the case of the shutter is not properly inserted in the orifice, the final tightening may damage the cartridge.
8. To allow faster valve assembly, it is recommended not to remove the motor from the cartridge. If removing and reassembling the motor, make sure that the red stator is fully inserted in the cartridge, completely tightening the black nut until deforming the rubber ring on the stator (tightening torque 0.3 Nm).
9. Connect the pre-wired connector to the socket on the stepper motor and tighten the screw with a tightening torque of 0.5 Nm following the instructions in Fig. 3. Then connect the four-pin end of the cable to the corresponding terminals on the CAREL EVD*** driver or approved CAREL controller and set the parameters as shown in the table below.

no.	Model	Min step	Max step	Close steps	Step/s speed	mA pk	mA hold	% duty
0	CAREL E ³ V	50	480	500	50	450	100	30

CAREL electronic valve controllers increase the duty cycle by 30% to 100% when closing so as to shorten stopping times; to further accelerate this procedure, the valve can be controlled at a maximum frequency of 150 steps/s. For further information of the parameters to be set in the driver, see the controller manual.

Warning! If the threaded rod completely comes out of the cartridge socket, proceed as follows:

- Tighten the rod to the cartridge without the motor inserted – turn until hearing a click (this indicates that the anti-rotation device is aligned).
- Insert the motor on the cartridge and connect it to the CAREL driver, following the instructions shown below (electrical connections).
- Set the driver in manual operation and set a number of 480 steps (complete opening); start the sequence of steps, the rod will position itself inside the anti-rotation guide to allow correct installation.

Do not exert torsion or deforming stress on the valve or the connection pipes. Do not hit the valve with hammers or other objects. Do not use pliers or other tools that may deform the external structure or damage the internal parts. Never aim the flame at the valve. Never place the valve near magnetic fields. Never install or use the valve in the event of:

- deformation or damage to the external structure;
- heavy impact, due for example to dropping;
- damage to the electrical parts (stator, contact carrier, connector,...).

CAREL does not guarantee the operation of the valve in the event of deformation of the external structure or damage to the electrical parts. **IMPORTANT:** the presence of dirt particles may cause valve malfunctions.

Electrical connections

Connect an IP67 connector with moulded cap only (E2VCAB0***), in which the pin mapping is 1 Green, 2 Yellow, 3 Brown, 4 White. Then connect the four motor phases to your driver so that phase 1 of the valve corresponds to terminal 1 of the driver, and so on. Important: phase no. 4 is marked on the valve stator with the earth symbol.

An optional shielded connector with moulded cap is available (E2VCABS***) for applications with specific electromagnetic disturbance, in compliance with the standards in force, 89/336/EEC and later amendments.

Avoid using standard DIN 43650 connectors, as these will not guarantee optimum product performance.

Operating specifications CAREL E³V-C

Compatibility	R744 (not be used with mineral oils)
Maximum Operating Pressure (MWP)	140 barg (2031 PSig) - (UL/CSA, MWP=1740PSig/120 barg)
Maximum Operating differential pressure (MOPD)	90 barg (1305 PSig)
P.E.D.	Gr. 2, art. 3, par. 3
Refrigerant temperature	-40/65°C (-40/149°F)
Room temperature	-30/50°C (-22/122 °F)
Contact CAREL for other normal operating conditions or alternative refrigerants.	

CAREL stator E³V-C

Two pole low voltage stator	450 mA
Phase current	50 Hz (up to

Connessioni elettriche / Electrical connections

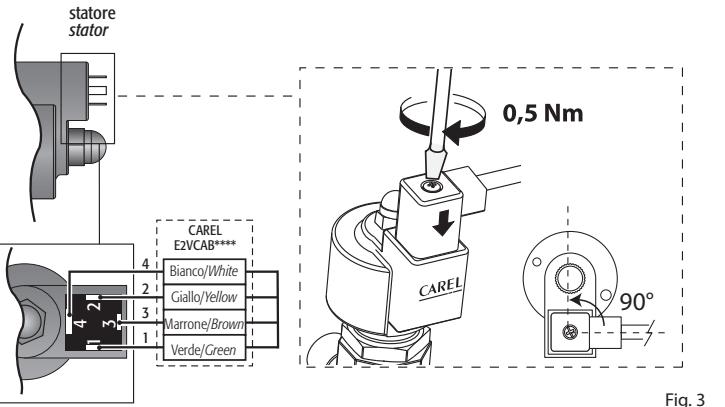


Fig. 3

Dimensioni in mm (inch) / Dimensions in mm (inch)

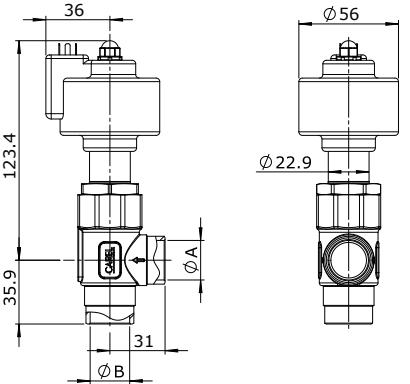


Fig. 4

Tipo valvola / Valve Type	A	D
E3V**CWMO0 inox/steel 5/8"- 5/8"	15,9 mm (5/8 inch)	15,9 mm (5/8 inch)
E3V**CWR00 inox/steel 7/8"- 7/8"	22,2 mm (7/8 inch)	22,2 mm (7/8 inch)

Contenuto della confezione / Contents of the packaging

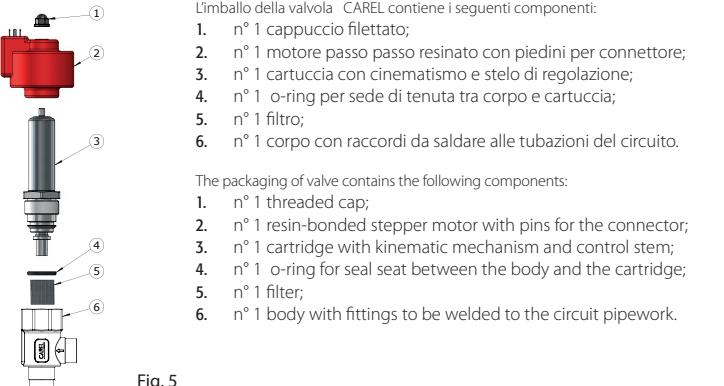


Fig. 5

Smaltimento del prodotto
L'apparecchiatura (o il prodotto) deve essere oggetto di raccolta separata in conformità alle vigenti normative locali in materia di smaltimento.

Disposal of the product
The appliance (or the product) must be disposed of separately in accordance with the local waste disposal legislation in force.

IMPORTANT WARNINGS
The CAREL product is a state-of-the-art product, whose operation is specified in the technical documentation supplied with the product or can be downloaded, even prior to purchase, from the website www.carel.com.
The client (builder, developer or installer of the final equipment) assumes every responsibility and risk relating to the phase of configuration the product in order to reach the expected results in relation to the specific final installation and/or equipment. The lack of such phase of study, which is requested/indicated in the user manual, can cause the final product to malfunction of which CAREL can not be held responsible. The final client must use the product only in the manner described in the documentation related to the product itself. The liability of CAREL in relation to its own product is regulated by CAREL's general contract conditions edited on the website www.carel.com and/or by specific agreements with clients.

CAREL si riserva la possibilità di apportare modifiche o cambiamenti ai propri prodotti senza alcun preavviso. / CAREL reserves the right to modify the features of its products without prior notice.

FRE Caractéristiques générales

Le détendeur électronique E3V-C est utilisé comme régulateur de pression dans des circuits transcritiques avec du liquide de refroidissement CO2 (R744). Pour le pilotage des E3V-C il est recommandé d'utiliser des dispositifs de régulation CAREL. Ne jamais utiliser les détendeurs E3V-C en dehors des conditions de travail indiquées ci-dessous.

Positionnement

Le détendeur E3V-C est unidirectionnel, avec entrée du fluide par le raccordement latéral (Fig. 1). En cas d'utilisation de vannes d'arrêt avant le détendeur, il faut configurer le circuit afin de ne pas générer de coup de bâlier à proximité de la vanne. Il est indispensable que la vanne d'arrêt et le détendeur ne soient jamais fermés en même temps, afin d'éviter toute surpression dangereuse dans le circuit. Toujours installer le filtre mécanique fourni. L'orientation spatiale est possible pour chacune des configurations sauf lorsque le stator est tourné vers le bas (vanne à l'envers).

Soudure et manipulation

Les détendeurs E3V-C doivent être soudés au circuit en suivant la direction de l'écoulement. Suivre la succession indiquée à la Fig.2 en procédant de la façon suivante:

- Sortir le détendeur de son emballage.
- S'ils sont assemblés, démonter le corps de la vanne et la cartouche.
- Enrouler un chiffon humide sur le corps de la vanne et procéder à la soudure sans le surchauffer en orientant la flamme vers l'extrémité des raccordements. Utiliser un alliage avec une température de fusion inférieure à 700°C. Si la soudure est réalisée selon d'autres méthodes, je pas dépasser les 100°C sur le corps de la vanne. Éviter toute présence de résidus solides à l'intérieur du corps de la vanne; il est recommandé de rincer avec un gaz protecteur approprié.
- Vérifier que le joint torique de la cartouche soit bien présent et bien positionné (Fig. 2-B).
- Vérifier que le filtre en treillis métallique fourni soit bien inséré dans la cartouche (Fig. 2-B). Dans le cas contraire, il faut se positionner comme l'indique la figure et le porter jusqu'à la butée.
- Première phase de serrage (à la main). Visser le corps de vanne fente de cartouche filetée; faire manuellement jusqu'à 3 mm de l'ensemble (Fig. 2.C). **Attention!** Pour cette hauteur, le manuel d'installation devrait être facile; autrement, l'obturateur ne peut pas être correctement inséré dans l'orifice.
- Deuxième phase de serrage (avec la clé). Serrer la cartouche sur le corps de vanne avec un couple de 60 Nm suggéré d'utiliser une clé 32 (Fig. 2.d). **Attention!** Dans le cas où l'obturateur ne est pas correctement insérée dans l'orifice, le serrage final peut endommager la cartouche.
- Pour faciliter l'assemblage de la vanne, il est conseillé de ne pas démonter le moteur de la cartouche. En cas de démontage puis de remontage du moteur, vérifier que le stator rouge soit bien inséré jusqu'à la butée de la cartouche en vissant le boulon noir à fond, jusqu'à déformer l'anneau en caoutchouc du stator (couple de serrage 0,3 Nm).
- Brancher le connecteur déjà câblé au moteur pas à pas dans l'emplacement correspondant et serrer la vis avec un couple de 0,5 Nm en suivant les indications de la Fig. 3. A ce stade, brancher l'extrémité du pôle du câble dans les bornes du Driver CAREL EVD*** ou du régulateur homologué CAREL et enregistrer les paramètres selon le modèle indiqué dans le tableau ci-dessous.

n°	Modèle	Step min	Step max	step close	Step/s speed	mA pk	mA hold	% duty
0	CAREL E3V	50	480	500	50	450	100	30

Les contrôles CAREL pour la vanne électronique prévoient l'augmentation du duty cycle de 30% à 100% en phase de fermeture dans le but de diminuer les temps d'arrêt; pour accélérer ultérieurement cette phase on peut piloter la vanne à une fréquence maximum de 150 pas/s. Pour plus d'informations sur les paramètres à configurer sur le driver, consulter le manuel de contrôle.

Attention ! Dans le cas où la tige filetée sortait complètement de son emplacement dans la cartouche, il faut procéder à l'opération suivante:

- Visser la tige sur la cartouche lorsque le moteur n'est pas encore en place – tourner jusqu'à ce que l'on entend un petit déclic (ceci indique que le cadre anti-rotation a repris sa place).
- Insérer le moteur sur la cartouche et le brancher au driver CAREL en suivant les instructions reportées ci-dessous (branchement électrique).
- Mettre le Driver en fonctionnement manuel et paramétrier un nombre de pas égal à 480 (ouverture complète); lancer la séquence de pas, la tige se positionnera à l'intérieur de l'unité de guidage anti-rotation afin de s'installer correctement.

Ne pas exercer de torsions ou de déformations sur le détendeur ou sur les tuyaux de raccordement. Ne pas frapper le détendeur avec marteaux ou autres objets. Ne pas utiliser de pinces ou d'autres instruments qui pourraient déformer la structure externe ou endommager les organes internes.

Ne jamais orienter la flamme vers le détendeur. Ne pas approcher le détendeur à des aimants ou à des champs magnétiques. Ne pas procéder à l'installation ou à l'utilisation en cas de:

- déformation ou endommagement de la structure externe;
- fort impact dû par exemple à une chute;
- endommagement de la partie électrique (stator, porte-contacts, connecteur,...).

CAREL ne garantit pas le fonctionnement de la vanne en cas de déformation de la structure externe ou d'endommagement des parties électriques. **ATTENTION:** La présence de particules dues à des saletés pourrait causer des dysfonctionnements de la vanne.

Connexions électriques

Raccorder exclusivement un connecteur moulé IP67 (E2VCAB0***) dont la configuration est 1 Vert, 2 Jaune, 3 Marron, 4 Blanc. Ensuite, raccorder les quatre phases moteur à votre dispositif pilote de sorte que la phase n° 1 de la vanne corresponde à la borne n° 1 du pilote et ainsi de suite. **Attention:** la phase n° 4 est indiquée sur le stator vanne par le symbole de la terre. Pour les applications entraînant des interférences électromagnétiques, il existe un connecteur moulé blindé (E2VCAB5***) répondant à la norme en vigueur 89/336/CEE ainsi que ses modifications ultérieures. Il faut éviter l'utilisation de connecteurs de fils standards DIN 43650 car ces derniers ne permettent pas de garantir les performances optimales du produit.

Spécifications opérationnelles CAREL E3V-C

Compatibilité	R744 (pas être utilisé avec les huiles minérales)
Pression d'exercice maximale (MWP)	140 barg (203 PSig) - (UL/CSA, MWP=1740PSig/120 barg)
Maximale DP d'exercice (MOPD)	90 barg (1305 PSig)
P.E.D.	Gr. 2, art. 3, par. 3
Température du réfrigérant	-40T65°C (-40T149°F)
Température ambiante	-30T50 °C (-22T122 °F)
Contactez CAREL pour des conditions opérationnelles différentes ou Réfrigérants alternatifs.	

Stator CAREL E3V

Stator bipolaire en basse tension (2 phases - 24 décharges polaires)

Courant de phase 450 mA

Fréquence de pilotage 50 Hz (jusqu'à 150 Hz dans le cas de fermeture d'urgence)

Résistance de phase (25 °C) 36 Ohm ± 10%

Index de protection IP67 avec E2VCAB***

Angle de pas 15°

Avancement linéaire/pas 0,02 mm (0,001 inches)

Connexions 4 fils (AWG 18/22)

Pas de fermeture complète 500

Pas de réglage 480

GER Allgemeine Beschreibung

Das elektronische Ventil E3V-C wird in transkritischen Kreisläufen mit Kältemittel CO2 (R744) als Druckregler verwendet. Für die Ansteuerung der E3V-C-Ventile empfehlen sich die Steuergeräte von CAREL. Für die E3V-C-Ventile sind folgende Betriebsbedingungen einzuhalten.

Positionierung

Das E3V-C-Ventil arbeitet unidirektional; als Einlass für das Kältemittel empfiehlt sich der Seitenanschluss (Fig. 1). Bei Vorhandensein von Absperrventilen vor dem Expansionsventil muss der Kreislauf so konfiguriert werden, dass keine Widerstände in Ventinnähe auftreten. Das Absperrventil und das Expansionsventil dürfen nie gleichzeitig geschlossen sein, um gefährliche Überdrücke im Kreislauf zu vermeiden. Der in der Lieferung enthaltene mechanische Filter muss immer installiert werden. Die räumliche Ausrichtung ist in jeder Konfiguration möglich, außer mit nach unten gerichtetem Stator (auf den Kopf gestelltes Ventil).

Lötung und Installation

Bei der Lötzung der E3V-C-Ventile an den Kreislauf muss auf die korrekte Fließrichtung geachtet werden. Siehe hierfür das in Fig. 2 beschriebene Verfahren:

- Den Ventilkörper aus der Verpackung nehmen.
- S'ils sont assemblés, démonter le corps de la vanne et la cartouche.
- Enrouler un chiffon humide sur le corps de la vanne et procéder à la soudure sans le surchauffer en orientant la flamme vers l'extrémité des raccordements. Utiliser un alliage avec une température de fusion inférieure à 700°C. Si la soudure est réalisée selon d'autres méthodes, je pas dépasser les 100°C sur le corps de la vanne. Éviter toute présence de résidus solides à l'intérieur du corps de la vanne; il est recommandé de rincer avec un gaz protecteur approprié.
- Vérifier que le joint torique de la cartouche soit bien présent et bien positionné (Fig. 2-B).
- Vérifier que le filtre en treillis métallique fourni soit bien inséré dans la cartouche (Fig. 2-B). Dans le cas contraire, il faut se positionner comme l'indique la figure et le porter jusqu'à la butée.
- Erste Phase Anziehen (von Hand). Schrauben Sie den Kassetenschlitz Gewindeventilkörper; das mit der Hand bis zu 3 mm von der Anordnung (Fig. 2.c). **Achtung!** Um dieser Höhe sollte der Installationsanleitung leicht sein; andernfalls wird der Verschluß nicht richtig in die Öffnung eingeführt werden kann.
- Zweite Phase Verriegelung (mit Schlüssel). Ziehen Sie die Patronen auf den Ventilkörper mit einem Drehmoment von 60 Nm schlag mit einem Schraubenschlüssel 32 (Fig. 2.d). **Achtung!** In dem Fall, in dem der Verschluss nicht richtig in die Öffnung eingesetzt ist, kann das endgültige Festziehen die Patronen beschädigen
- Für eine schnellere Installation des Ventils den Motor nicht vom Einsatz abmontieren. Im Falle eines Ausfalls und erneuten Einbaus des Motors überprüfen, dass der rote Stator bis zum Endanschlag in den Ventileinsatz eingefügt ist. Die schwarze Mutter fest verschrauben, bis der Gummiring des Stators leicht verborgen ist (Drehmoment 0,3 Nm).
- Den vorverdrahteten Stecker in den Schrittmotor einfügen; die Schraube nach den Anleitungen der Fig. 3 mit rund 0,5 Nm Drehmoment festschrauben. Das Vierleiterkabel an die entsprechenden Klemmen des CAREL-Treibers EVD*** oder an ein anderes zugelassenes CAREL-Steuergerät anschließen; die Parameter gemäß Parameter-Set der nachstehenden Tabelle einstellen.

Nr.	Model	Step min	Step max	step close	Step/s speed	mA pk	mA hold	% duty
0	CAREL E3V	50	480	500	50	450	100	30

Die CAREL-Steuerungen für elektronische Ventile sehen die Erhöhung des Arbeitszyklus in der Schließungsphase von 30% auf 100% vor, um die Stopzzeiten zu vermindern; zur Beschleunigung dieser Phasen kann das Ventil auf einer maximalen Frequenz von 150 Stufen/s gesteuert werden. Für weitere Informationen über die im Treiber einzustellenden Parameter siehe das Handbuch der Steuerung

Achtung! Sollte der Gewindeschacht völlig aus dem Einsatz heraustreten, wie folgt vorgehen:

- Den Schaft am Einsatz ohne montierten Motor verschrauben - drehen, bis er einklickt (was bedeutet, dass die Verdreh Sicherung eingestellt ist).
- Den Motor in den Einsatz einfügen und ihn wie unten beschrieben an den CAREL-Treiber anschließen (Elektroanschlüsse).
- Den Treiber auf manuellen Betrieb setzen und auf 480 Schritte einstellen (vollständige Öffnung); die Schrittensequenz starten; der Schaft positioniert sich für eine korrekte Installation in der Führung der Verdreh Sicherung.

Das Ventil oder die Anschlussleitungen weder biegen noch verformen. Das Ventil nicht mit einem Hammer oder anderem Werkzeug bearbeiten. Keine Zangen oder anderes Werkzeug verwenden, welche die Außen- oder Innenstruktur verformen oder beschädigen könnten. Die Flamme nie direkt auf das Ventil richten. Das Ventil nicht an Magnete oder Magnetfelder annähern.

Das Ventil in den folgenden Fällen weder installieren noch verwenden:

- bei Verformung oder Beschädigung der Außenstruktur;
- bei starken Erschütterungen, beispielsweise durch Herunterfallen;
- bei Beschädigung der elektrischen Bauteile (Stator, Kontakthalter, Steckverbinder..).

CAREL garantiert die Funktionstüchtigkeit des Ventils im Fall einer Verformung der Außenstruktur oder Beschädigung der elektrischen Bauteile nicht.

ACHTUNG: Vorhandene Schmutzteilchen könnten Funktionsstörungen am Ventil hervorrufen.

Elektroanschlüsse

Es darf ausschließlich ein Steckverbinder für Extrembedingungen IP67 (E2VCAB0***) mit 1: Grün, 2: Gelb, 3: Braun, 4: Weiß angeschlossen werden. Anschließend die vier Motorphasen an den Treiber so anschließen, dass die Phase 1 des Ventils der Klemme 1